Dyddiad creu:	08/02/2023
Dyddiad cyhoeddi:	28/02/2023
Rhif y fersiwn:	1.00

Maes Gwasanaeth:	Gofalu am Gaerffili
Maes Gwaith:	Costau Byw
Manylion Cyswllt:	01443 811490 GofaluAmGaerffili@caerffili.gov.uk
Enw'r Hysbysiad Preifatrwydd:	Cronfa Galedi Costau Byw
Disgrifiad o'r Hysbysiad Preifatrwydd:	Bydd yr hysbysiad preifatrwydd hwn yn esbonio sut y bydd Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili yn defnyddio'r wybodaeth a ddarparwyd os cewch chi eich cyfeirio at y Gronfa Galedi Costau Byw.

Sut y byddwn ni'n defnyddio eich gwybodaeth chi

Ffynhonnell a'r math o wybodaeth sy'n cael ei phrosesu

Categorïau o ddata personol sy'n cael eu casglu

Mae Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili wedi cael y categorïau canlynol o ran eich data personol chi:

- Enw a manylion cyswllt
- Dyddiad geni
- Rhif Yswiriant Gwladol
- Manylion cyfeiriad a math o eiddo
- Statws cyflogaeth a manylion unrhyw fudd-daliadau sy'n cael eu hawlio – ar gyfer y prif ymgeisydd ac unrhyw rai eraill sy'n byw ar yr aelwyd
- Manylion mynediad at gymorth ariannol arall
- Rhesymau dros galedi sydd wedi arwain at gais am gyllid
- Dwy gyfriflen banc diweddaraf
- Crynodeb o incwm a gwariant

Ffynhonnell y data personol

Mae'r wybodaeth hon wedi'i rhannu â Chyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili gan sefydliad arall fel sydd wedi'i nodi isod:
Os hoffech chi ragor o wybodaeth am ffynhonnell yr wybodaeth hon, cysylltwch â Chyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili. Efallai y bydd gofyn i chi wneud cais am yr wybodaeth hon fel Cais Testun am Wybodaeth.

- Gwasanaeth Cyngor ar Bopeth
- Platfform
- Pobl
- Holistic Hoarding

- Mencap – Pobl Fregus
- Mind
- Sight Cymru
- St Vincent's
- Age Cymru
- Prosiect Tŷ Fesen/Cymorth Hyblyg (mewnol)
- Cymorth Hyblyg Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili (mewnol)
- Cornerstone
- Home-Start
- Llamau
- Valley Support Services
- Gwasanaeth Cyffuriau ac Alcohol Gwent
- Gwasanaeth Cyffuriau ac Alcohol Arbenigol Aneurin Bevan
- Shelter
- Sipsiwn a Theithwyr Cymru

Y diben a'r sail gyfreithiol ar gyfer defnyddio eich gwybodaeth chi

Diben y gwaith prosesu

Cynradd: Galluogi prosesu (gan gynnwys asesu cymhwysedd) cais y Gronfa Galedi a thalu unrhyw ddyfarniadau sy'n cael eu rhoi.

Eilradd: Galluogi Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili fel gweinyddwyr/cyllidwyr y grantiau i gasglu gwybodaeth ddemograffig am ymgeiswyr i'n galluogi ni i ddadansoddi pa grwpiau sydd fwyaf angen cymorth caledi ariannol ychwanegol.

Mae'n bosibl y bydd ein timau ni hefyd yn defnyddio gwybodaeth gyswllt i'w galluogi nhw i gysylltu mewn perthynas â chynnig cymorth ychwanegol (os nad yw eisoes yn cael ei ddarparu gan asiantaeth atgyfeirio), yn unol ag amodau'r grant.

Sail gyfreithiol ar gyfer y gwaith prosesu

Mae rhwymedigaeth tasg gyhoeddus i brosesu eich gwybodaeth chi sy'n cael ei nodi isod:

Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015
Deddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) 2014

Er mwyn i brosesu data personol fod yn gyfreithlon o dan y Rheoliad Cyffredinol ar Ddiogelu Data 2016, mae'n rhaid nodi amod dilys o Erthygl 6 o'r Rheoliad, sydd wedi'i amlinellu isod (nid yw ar gael yn y Gymraeg gan mai dyfyniad o ddeddfwriaeth nad yw wedi ei gwneud yn y Gymraeg ydyw):

> *Article 6(1)(e) 'processing is necessary for the performance of a task carried out in the public interest or in the exercise of official authority vested in the controller;'*

Mae deddfwriaeth Diogelu Data yn darparu amddiffyniad ychwanegol ar gyfer rhai dosbarthiadau o wybodaeth o'r enw 'data personol categori arbennig'. Os bydd unrhyw wybodaeth yn dod o fewn y diffiniad o ddata personol categori arbennig, yna rhaid nodi amod ychwanegol o Erthygl 9 o'r Rheoliad, fel yr amlinellir isod (nid yw ar gael yn y Gymraeg gan mai dyfyniad o ddeddfwriaeth nad yw wedi ei gwneud yn y Gymraeg ydyw):

Article 9(2)(g) 'processing is necessary for reasons of substantial public interest, on the basis of domestic law which shall be proportionate to the aim pursued, respect the essence of the right to data protection and provide for suitable and specific measures to safeguard the fundamental rights and the interests of the data subject;'

Yn ogystal, gan ein bod ni'n dibynnu ar yr amod budd cyhoeddus sylweddol yn Erthygl 9(2)(g), rhaid i ni nodi amod budd cyhoeddus sylweddol dilys sy'n cael ei osod yn Rhan 2 o Atodlen 1o Ddeddf Diogelu Data 2018. Mae hwn yn cael ei amlinellu isod (nid yw ar gael yn y Gymraeg gan mai dyfyniad o ddeddfwriaeth nad yw wedi ei gwneud yn y Gymraeg ydyw):

6(1) 'This condition is met if the processing—

(a) is necessary for a purpose listed in sub-paragraph (2), and

(b) is necessary for reasons of substantial public interest.'

6(2) 'Those purposes are—

(a) the exercise of a function conferred on a person by an enactment or rule of law;

(b) the exercise of a function of the Crown, a Minister of the Crown or a government department.'

Pwy fydd yn cael mynediad at eich gwybodaeth chi?

Manylion y Rheolydd Data a'r Swyddog Diogelu Data

Y Rheolydd Data ar gyfer eich gwybodaeth chi yw Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili. Y Swyddog Diogelu Data yw:

Mr Carl Evans
Rheolwr Llywodraethu Gwybodaeth Gorfforaethol/Swyddog Diogelu Data
E-bost: DiogeluData@caerffili.gov.uk
Ffôn: 01443 864322

Efallai y bydd Rheolyddion Data eraill hefyd yn gyfrifol am eich gwybodaeth chi, yn dibynnu ar yr amgylchiadau penodol. Am ragor o wybodaeth, cysylltwch â'r maes gwasanaeth.

Manylion am brif ddefnyddwyr eich gwybodaeth chi

Tai (Rhenti), Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili
Gofalu am Gaerffili, Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili

Manylion am unrhyw achos o rannu'ch gwybodaeth chi o fewn Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili

Mae'n bosibl y bydd eich gwybodaeth chi'n cael ei rhannu â Gwasanaethau Digidol y Cyngor yn achos unrhyw broblemau gyda'r porth ceisiadau ar-lein neu daliadau sy'n ddyledus.

Mae'n bosibl y bydd eich gwybodaeth chi'n cael ei rhannu â'r Gwasanaethau Cyfreithiol yn achos unrhyw daliadau y gallai fod angen eu hadennill oherwydd hawliadau dyblyg neu dwyll.

Archwilio Mewnol.

Manylion am unrhyw achos o rannu'ch gwybodaeth chi â sefydliadau eraill

Mae’n bosibl y bydd eich gwybodaeth chi'n cael ei rhannu â Gwasanaeth Llysoedd a Thribiwnlysoedd Ei Fawrhydi er mwyn arfer ein rhwymedigaethau cyfreithiol i adennill arian heb ei dalu sy’n ddyledus i’r cyngor.

Mae’n bosibl y bydd eich gwybodaeth chi'n cael ei rhannu ag archwilwyr allanol at ddibenion cydymffurfio â rheoliadau cyfrifon ac archwilio yn yr archwiliad blynyddol o gyfrifon ariannol blynyddol y Cyngor.

Manylion am unrhyw brosesyddion data allanol

Mae’n bosibl y bydd eich gwybodaeth chi'n cael ei rhannu gyda siop/porth ar-lein Charis, a'i phrosesu ganddo, yn achos nwyddau gwynion yn cael eu harchebu, at ddibenion danfon a gosod nwyddau gwynion. Yn achos taliad ariannol trwy daleb talu, mae'n bosibl y bydd eich gwybodaeth chi hefyd yn cael ei rhannu gyda Charis at ddiben cyhoeddi taleb talu.

Ceisiadau am wybodaeth

Mae'n bosibl y bydd yr holl wybodaeth sy'n cael ei chadw gan Gyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili yn destun ceisiadau o dan Ddeddf Rhyddid Gwybodaeth 2000, Rheoliadau Gwybodaeth Amgylcheddol 2004 a deddfwriaeth Diogelu Data.

Os bydd yr wybodaeth sydd wedi'i darparu gennych chi yn destun cais o'r fath, bydd Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili yn ymgynghori â chi ynghylch ei rhyddhau, lle bo hynny'n bosibl. Os byddwch chi'n gwrthwynebu rhyddhau eich gwybodaeth chi, byddwn ni'n cadw'r wybodaeth yn ei hôl, os bydd y ddeddfwriaeth berthnasol yn caniatáu i hynny ddigwydd.

Am ba mor hir y byddwn ni'n cadw eich gwybodaeth chi?

Manylion am y cyfnod cadw

Mae pa mor hir y mae Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili yn cadw gwybodaeth yn cael ei bennu drwy ofynion statudol neu arferion gorau.

Blwyddyn gyfredol y cyfrif, yn ogystal â chwe blynedd arall.

Eich hawliau chi (gan gynnwys y Weithdrefn Gwyno)

Eich hawliau chi o dan y Ddeddf Diogelu Data

Mae'r ddeddfwriaeth Diogelu Data yn rhoi nifer o hawliau i destun y data (y rheiny y mae'r wybodaeth yn sôn amdanyn nhw):

- Hawl i gael mynediad at ddata gan y testun – mae ffurflenni cais ar gyfer y broses hon ar gael ar ein gwefan ni: Ffurflen Gais am Fynediad at Ddata gan y Testun (SAR)
- Yr hawl i gael gwybod
- Yr hawl i gywiro
- Yr hawl i ddileu
- Yr hawl i gyfyngu ar brosesu
- Yr hawl i wrthwynebu
- Yr hawl i gludadwyedd data

- Hawliau mewn perthynas â gwneud penderfyniadau a phroffilio awtomataidd.

Mae rhagor o wybodaeth am eich hawliau chi ar gael ar y wefan hon: www.ico.org.uk

Er mwyn arfer eich hawliau chi, cysylltwch â'r maes gwasanaeth sydd wedi'i nodi ar frig y ffurflen hon.

Y Weithdrefn Gwyno

Os ydych chi'n anfodlon ar y ffordd y mae Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili wedi ymdrin â'ch cais/gwybodaeth chi, mae gennych chi'r hawl i gwyno. Cysylltwch â'r maes gwasanaeth sydd wedi'i nodi ar frig y ddogfen hon gan amlinellu eich materion chi.

Os byddwch chi'n parhau'n anfodlon, mae gennych chi hefyd yr hawl i gwyno wrth Swyddfa'r Comisiynydd Gwybodaeth. Am ragor o wybodaeth am y broses gwyno, dilynwch y ddolen hon.

www.caerffili.gov.uk/My-Council/Data-protection-and-freedom-of-information/Questions-and-complaints?lang=cy-gb

Crynodeb o'r Hysbysiad Preifatrwydd

Sut y byddwn ni'n defnyddio eich gwybodaeth chi

Rydyn ni'n defnyddio eich gwybodaeth chi i alluogi prosesu eich cais i'r Gronfa Galedi, i gasglu data demograffig ac, o bosibl, i gynnig cymorth ychwanegol yn unol ag amodau'r grant. Mae'n bosibl y bydd eich gwybodaeth chi'n cael ei rhannu â Gwasanaethau Digidol, Cyfreithiol ac Archwilio Mewnol y Cyngor; Gwasanaeth Llysoedd a Thribiwnlysoedd Ei Fawrhydi; archwilwyr allanol a Charis. Byddwn ni'n dal eich gwybodaeth chi am gyfnod o chwe blynedd, gan gynnwys y flwyddyn bresennol. Rydyn ni'n dibynnu ar y sail gyfreithiol *tasg gyhoeddus* i brosesu eich gwybodaeth chi.

Mae gennych chi nifer o hawliau mewn perthynas â'r wybodaeth, gan gynnwys yr hawl i gael gafael ar wybodaeth sydd gennym ni amdanoch chi a'r hawl i gwyno os ydych chi'n anhapus â'r ffordd y mae eich gwybodaeth yn cael ei phrosesu.

I gael rhagor o wybodaeth am sut rydyn ni'n prosesu'ch gwybodaeth a'ch hawliau chi, cliciwch ar y ddolen ganlynol:

{Hyperddolen i'r Hysbysiad Preifatrwydd Llawn ar ein gwefan}